

真理大學交換學生課程

心得報告書

真理大學 學號：AR050898

系級：觀光事業學系

姓名：章瑋晴

報告期間	留學國家	交換學校名稱
108年9月~108年12月	韓國	國民大學

一、 學業

國民大學選課方式是在出國前通知初選時間，第一次初選是與韓國學生一起選課程，第二次初選是專門給交換學生選課時間，開學第一週是加退選的時間，如果有問題時在加退選週學校有請語言科系的學生協助你，最低學分下限是12學分，當時因很多課程沒有提供給交換學生上或人數額滿，花了很多時間在選課和與學校溝通的問題。

課程方面我選擇了基礎韓語(기초한국어)、電影寫作(영화작문)、電影閱讀(영화독해)、韓國和世界茶文化與人生規劃(인생설계와진)，這些課程除了電影閱讀是韓語授課其餘都是英語授課，每一堂的教授都很重視出席，有些缺席2堂課就會被當掉，不過國民大學的教授人都很親切，常會私底下問能跟上課程嗎?或能理解剛才的上課內容嗎?，請教教授們無關於課程的事也很樂意回答你。

韓語課程在國民大學有分基礎韓語、韓語1、韓語2、韓語3，但是要與其他交換學生搶名額，我個人覺得這樣不太好，應該要在入學時大家同時測驗，才知道自己的程度到幾級；在大三時我有在真理大學上初階韓語，所以會一些基礎的對話，到國民大學後本來希望能上韓語1，卻因人數額滿又再上一次基礎韓語，這點希望國民大學能改進。我選擇的課程幾乎都是英語授課在上課方面比較沒有困難，除了電影閱讀會比較吃力因為是全韓語授課，教授講話的速度較快，在理解上課內容方面花了很多時間去消化；韓國和世界茶文化這堂課是體驗韓國傳統茶道和介紹各國茶的文化，剛開始是學習韓國茶道的順序，後期是介紹世界茶文化，教授讓我們試很多國家的茶葉與點心，當介紹到烏龍茶時是用台灣的茶葉去講解，能讓各國的同學知道有台灣這個國家時感到非常興奮!



(韓國和世界茶文化 茶具與上課地點)

二、 交友與健康方面

在入學前學校有寄E-Mail詢問是否需要申請學伴的活動，因我平時很怕生不太會主動與陌生人交流，所以馬上就答應了學校的邀請，學校是以分組的方式去活動，我被分到的組別剛好3位學伴都是中文系的學生還有來自中國、越南與泰國的交換生，他們在開學時幫了我很多忙，刚到韓國時韓語口說不太流利只會用單字表達，學伴們都不厭其煩地幫我解決很多生活上的事情。近期因台灣的电影在韓國很熱門，學伴們對台灣的文化與食物非常有興趣，與他們分享了很多關於我平常在台灣喜歡吃的和生活的趣事，是練習韓語與英語的大好機會!也教他們很多台灣的生活用語，可能是在課堂上沒有學過得所以都覺得很新奇，幸好有參加學伴的聚會我才能與外國的學生們有深入的交流，學到好多本地人才知道的各種有趣事。

韓國和世界茶文化這堂課是專門開給外國學生的，在課堂中也認識了好多國家的同學，像是俄羅斯、日本、土耳其、德國、印度等，在台灣不太可能與這麼多國家的人交流，讓我的英語口說進步非常多!



(2019 秋季全體交換生)



(學伴們)



(韓國和世界茶文化全體同學)

真理大學交換學生課程 心得報告書

三、 宿舍生活

我與同校的學妹一起被分配到校外的宿舍(貞陵宿舍),距離學校走路約 15-20 分鐘也能坐公車約 5 分鐘,總共有 5 層樓,房間都是 4 人房,分別是 1,2 樓男生宿舍、3,4 樓女生宿舍,公共設施有收件室、管理室、健身房、洗衣間、交誼廳、電腦與影印機,附近是住宅區晚上非常的安靜與安全,缺點是只有一家便利商店和烤肉店,不然就要走約 10 分鐘有傳統市場,平時晚餐大多請外送員送到宿舍。

室友方面有 2 位中國室友,1 位來自青島是朝鮮族 1 位來自蘇州,剛開始都相處得很愉快,學期末時與蘇州的室友有點小爭執,因為生活習慣不同與政治的因素用了不好的心情與她分開,不過還是很高興有緣能和她們住到同一間寢室。

四、 校園內、外生活 (Ex 學生活動、街道歷史巡禮、文化慶典體驗、交友情形、上課學習情形等...)

我和真理大學的同學、學妹都會用課餘的時間到處走走,假日最常到弘大與東大門附近,那邊食衣住行都很熱鬧,中秋節連假有到釜山旅行或是參加近郊一日遊的活動,幾乎把首爾玩得非常徹底像是當地人一樣,為了體驗韓國傳統服飾,與學妹一起租了韓服到景福宮拍照,當天氣溫約 10 度左右,韓服美觀卻很不保暖但是有拍到美麗的照片非常值得!

有次在網路上看到首爾附近有文化慶典,剛好是星期六就有去參加,名稱是江東區史前文化慶典,地點在首爾的東邊,因為是當地人的活動大概只有我們 5 個人是外國人,慶典中有請韓國合唱團和唱傳統歌曲的藝人表演節目,是非常當地的體驗。



(韓服體驗)

五、 透過留學生活所學到的專業心得 Ex(主修經營學,從日常生活購物當中了解文化接待顧客之禮儀、服務方式、物價水平、服務精神與態度、與人溝通的模式、打招呼方式、電視新聞重要時事、參觀企業等...請以自身經驗出發,舉例說明)

在生活方面,一開始就有感受到與台灣有很多的不同,像是餐桌禮儀、公共運輸禮儀、年齡制度等,餐桌禮儀最不同的是很多食物必須共食不能只點一份,還有在台灣常被教導說飯碗要端在手上但是在韓國如果把飯碗端在手上吃是非常不禮貌的;公共運輸上絕對不能坐到博愛座,是會被長輩責罵的他們認為說博愛座只有老弱婦孺專用,所以就算地鐵或公車上人滿為患,博愛座上還是空無一人,不過很常遇到熱心的爺爺奶奶們,他們坐在位置上看見站在前方的乘客東西很多會主動問需不需要幫忙拿,我礙於不好意思所以沒讓他們幫忙;韓國人最注重的年齡制度是我最不習慣的,韓國人只要是大一歲的就要說敬語不能隨便,除非是認識非常久且年長的那位說可以輕鬆的相處才能不使用敬語,因為台灣與韓國的學籍制度不太一樣遇到的年紀也不同,剛開始會不小心惹出笑話來,幸好遇到的前輩沒有和我們計較,如果是韓國人可能就會被罵了。

六、 其他(開心的、不愉快的、不懂的經驗分享,任何想分享的部分都可。)

很感謝學校有提供交換學生的機會讓我能輕鬆得到國外讀書,出國前國際事務中心都會幫忙聯絡國民大學,因為是第一次出國讀書有很多不懂的,學校都會幫我處理解決;也很感謝自己當時有一股衝動就決定要去交換還有家人們的支持,不然我可能會一直活在舒適圈裡,不僅有了經驗也有好多不可能會忘記的回憶,趁還是學生時衝動一次是很棒的,過程中遇到非常多幫助過我的人,也許以後見不到了但希望他們會永遠記在我的心裡面。

內容以 2 頁為基準,文字說明為主,也可以放上活動照片輔以說明。